



**Philosophische Fakultät**  
Institut für Germanistik  
*Lehrstuhl Deutsche Sprache der  
Gegenwart*  
Prof. Dr. Heike Wiese

Potsdam, 12.01.2018

## **Stellenausschreibung**

Innerhalb der Forschergruppe  
„Emerging Grammars in Contact Language Situations: A Comparative Approach“ (RUEG),  
Projekt Pd (Leitung: Anke Lüdeling, Heike Wiese)

sind **zwei Stellen**  
als **Studentische/Wissenschaftliche Hilfskraft** (im BA-/MA-Studium)

mit einer Arbeitszeit von jeweils  
**9 Stunden pro Woche**  
ab dem **1.4.2018**  
zu besetzen.

Die Forschergruppe erforscht das Sprachsystem und das linguistische Repertoire von bilingualen Heritage-Sprecher/inne/n in deren jeweiligen beiden Sprachen, und zwar für verschiedene Sprachkombinationen von Mehrheits- und Heritage-Sprache. Konkret geht es um Russisch, Türkisch und Griechisch als Heritage-Sprachen in Deutschland und den USA sowie um Deutsch als Heritage-Sprache in den USA.

Das **Projekt Pd** mit dem Titel „**Emerging grammars’: a cross-linguistic corpus of comparative data in heritage and majority language use**“ unterstützt alle anderen sieben Projekte mit methodischer und korpuslinguistischer Expertise bei der Erhebung, Verwaltung und linguistischen Aufbereitung ihrer empirischen Daten. Das Ziel ist der Aufbau eines sprachenübergreifenden Korpus, das vergleichende Analysen erlaubt.

Wir suchen je eine Hilfskraft für die folgenden beiden Schwerpunkte:

**Schwerpunkt Datenerhebung:** In diesem Bereich wird die Unterstützung der gemeinsamen Datenerhebungen über verschiedene Länder und Sprechergruppen hinweg eine wichtige Rolle spielen, d.h. Unterstützung und Koordination der verschiedenen empirischen Studien, Anwerbung von Sprecher/inne/n, Mitarbeit bei der Entwicklung von Stimuli und unterstützenden Dokumenten (Anleitungen, Informationsblätter etc.) und der Erhebung deutschsprachiger Daten.

**Schwerpunkt Datenaufbereitung:** In diesem Bereich wird die Transkription von deutschsprachigen Audiodaten sowie die linguistische Aufbereitung der Transkriptionen eine wichtige Rolle spielen, d.h. Annotation, Alignierung und Anonymisierung.

Weitere Aufgaben umfassen Literaturrecherche, Datenmanagement und organisatorische Aufgaben, wie z.B. die Beteiligung an der Organisation von Arbeitstreffen und Konferenzen.

Wir suchen BA- oder MA-Studierende mit Interesse an wissenschaftlicher Arbeit, Organisationstalent, Freude an der Zusammenarbeit im Team und Geschick im Umgang mit Menschen. Erfahrungen im Umgang mit empirischen Erhebungen, Transkription und/oder Korpusarbeit sind erwünscht.

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit Gelegenheit zur eigenen wissenschaftlichen Weiterentwicklung und Vernetzung in einem breiten interdisziplinären Forschungsumfeld mit nationalen und internationalen Kooperationspartner/inne/n.

Bitte schicken Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung (Motivationsschreiben, tabellarischer Lebenslauf, relevante Zeugnisse) bis zum **09.02.2018** per E-Mail in einer zusammengefassten pdf-Datei an folgende Adresse: **heike.wiese@uni-potsdam.de**